**Zeitschrift:** Action : Zivilschutz, Bevölkerungsschutz, Kulturgüterschutz = Protection

civile, protection de la population, protection des biens culturels = Protezione civile, protezione della populazione, protezione dei beni

culturali

Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband

**Band:** 50 (2003)

Heft: 1

**Artikel:** 45 Zivilschutz-Instruktoren verabschiedet

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-369578

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 18.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

IM ZIVILSCHUTZ BILDEN IM KANTON SCHWYZ AB 2005 NUR NOCH PROFI-INSTRUKTOREN AUS

# 45 Zivilschutz-Instruktoren verabschiedet

tz. Der Schlussrapport der nebenamtlichen Zivilschutz-Instruktoren und der Instruktorin vom 15. November 2002 stand ganz im Zeichen der Reform Zivilschutz 2005.

Ausbildungschef-Stv. Franz Heinzer konnte im Zivilschutzausbildungszentrum Schwyz die fast vollständige Instruktorencrew begrüssen. Die anwesenden 42 Instruktoren, davon 1 Dame, kamen aus allen Diensten, in welchen nebenamtliche Instruktoren im Einsatz standen: Rettungsdienst, Sanitätsdienst, Betreuungsdienst, Übermittlungsdienst, Nachrichtendienst und AC-Schutzdienst. Franz Heinzer orientierte über das Konzept «ZS 2005» im Kanton Schwyz. Das Bundesgesetz über den Bevölkerungsschutz und den Zivilschutz tritt auf den 1.1.2004 in Kraft; der Bund wird 2004 mit der Umsetzung beginnen. Der Zivilschutz erfährt eine massive Veränderung, was die Anzahl der Schutzdienstpflichtigen anbetrifft. Bei der Ausbildung gibt es ebenfalls eine grosse Veränderung. Heute dauern die Einführungskurse auf Stufe Mannschaft 4 Tage. In Zukunft dauert die Grundausbildung, aufgeteilt in eine Allgemeine Grundausbildung und eine Fach-Grundausbildung, 2 bis 3 Wochen. Die Ausbildung des Instruktionspersonals dauert deshalb ebenfalls um einiges länger. Somit wird es gar nicht möglich sein, auf nebenamtliches Personal zurückzugreifen. Denn: Welcher Arbeitnehmer könnte für eine freiwillige, nebenamtliche Tätigkeit soviel Zeit vom Arbeitsplatz fernbleiben? Zudem sind die neuen Ausbildungskurse für die drei Fachrichtungen «Betreuer», «Pionier», und «Stabassistent» für die professionelle Ausbildung vorbereitet. Ein hauptamtlicher Instruktor (beim Kanton Schwyz sind es gegenwärtig 3 eidgenössisch Diplomierte und der ebenfalls diplomierte Ausbildungschef) hat die Instruktorenschule des Bundes zu besuchen und eine Diplomprüfung abzulegen. Diese Schule dauert 24 Wochen. Franz Heinzer informierte auch über den Weggang von Instruktor Moritz M. Inderbitzin, welcher auf den 1. Februar 2003 zum Rekrutierungsverantwortlichen des Zivilschutzes im Rekrutierungszentrum Nottwil gewählt worden ist. Inderbitzin wird dort für die Zentralschweiz sämtliche Zivilschutztauglichen ausheben und in die entsprechenden Dienste gemäss der Vorgaben der Kantone einteilen.

Seit den Anfängen der Zivilschutzausbildung im Kanton Schwyz, Ende der Sechzigerjahre, kamen auf dem Ausbildungszentrum Schwyz freiwillige Ausbildner zum Einsatz. Bis heute sind das insgesamt gut 300 Damen und Herren, die unzählige Ausbildungstage geleistet und tausende von Zivilschutzpflichtigen ausgebildet haben. Die ersten beiden



Gruppenfoto mit den Verantwortlichen für den Zivilschutz im Kanton Schwyz: In der vordersten Reihe von links Franz Heinzer, Instruktor, Magnus Sigrist, Ausbildungschef, Urs Hofer, Amtsvorsteher und Regierungsrat Alois Christen.

Nebenamtlichen kamen 1968 zum Einsatz; es waren Hermann Föhn, Unteriberg, und Hans Föllmi, Gross. Ab 1972 wurde die Ausbildung auf dem Ausbildungszentrum «Mythen» durchgeführt, und ab 1.1.1976 wurde der Vollbetrieb mit dem Übungsgelände 16i in Unterseewen aufgenommen.

### Eine Ära geht zu Ende

Magnus Sigrist, Ausbildungschef beim Amt für Feuer- und Zivilschutz, konnte die verbliebenen 45 Nebenamtlichen würdig und mit Präsent verabschieden. Es sind dies:

20 und mehr Dienstjahre:

Toni Senn (er ist mit 27 Jahren am längsten dabei), Urs Frischherz, Ernst Züger, Peter Stalder, Ernst Hüni, Thomas von Arx, Beat Eberle.

19 bis 10 Dienstjahre:

Kurt Betschart, Gebhard Rickli, Erwin Steiner, Guido Wälti, Peter Städtler, Markus Suter, Martin Brügger, Fritz Furthmüller, Michael Aegerter, Edy Zimmerli, Stefan Schlegel, Markus Mösch, Rolf Gross, Paul Müller, Heinz Schönauer, Marcel Gübeli, René Hobi, Hansruedi Büchler, Alec à Wengen, Melchior Schnyder, Jacqueline Walker, Walter Zinniker.

9 oder weniger Dienstjahre:

René Korner, Thomas Krüger, Frank Schönauer, Paul Auf der Maur, Benno Camenzind, Pius Truttman, Fabian Winet, Urs Hafner, Daniel Hohl, Manfred Schnyder, Ambros Imhof, Christoph Betschart, Rodrigue Brugger, Fredi Kälin, Roland Studer, Roland Vogel.

Die Dankesworte der Schwyzer Regierung überbrachte Regierungsrat und Departementsvorsteher Alois Christen. Beeindruckt von der gleichentags stattfindenden Morgarten-Gedenkfeier stellte er seine Gruss- und Dankesworte unter das Motto «Helfen», wie es sich damals die Schwyzer von den übrigen Eidgenossen gewünscht haben und dann gemeinsam zum Erfolg kamen.

### Dem Küfer zugeschaut

Um dem denkwürdigen Anlass eine besondere Note zu verleihen, stellten die organisierenden hauptamtlichen Instruktoren ein Rahmenprogramm zusammen. Da das Weinhaus Schuler ganz in der Nähe ist, wurde eine Betriebsbesichtigung mitsamt Degustation organisiert. Besonders beeindruckte die betriebseigene Küferei, in welcher der Küfermeister die schönen Barrique-Fässer herstellt. Beim feinen Nachtessen hörte man dann vielfach «Weisch nu...» und alte Geschichten und Episoden wurden erzählt.